

## **Nederlandse vertaling van de Spaanse ziekenzegening :**

### **Kruisteken en begroeting :**

+ In de naam van de Vader, de Zoon en de Heilige Geest.

We lezen in het evangelie dat zieken naar Jezus komen om genezen te worden.

Jezus heeft zelf ook heel veel voor ons geleden.

In Zijn Naam zijn we hier dan ook bij elkaar en zelf is Hij ook bij ons aanwezig.

Met de woorden van de apostel Jakobus beveelt Hij ons het volgende aan : "is iemand onder u ziek ? Laat hij de oudsten van de gemeente roepen; zij moeten een gebed over hem uitspreken".

Vertrouwen we daarom deze zieke toe aan de genade en de kracht van Christus;

Moge .... verlichting en heil vinden.

### **Evangelie :**

Toen Jezus is Kafarnaüm aangekomen was, kwam een honderdman naar Hem toe die Zijn hulp inriep met de woorden : "Heer, mijn knecht ligt verlamd in mijn huis en lijdt vreselijk pijn".

Hij sprak tot hem : "Ik zal hem komen genezen".

Maar de honderdman antwoordde : "Heer, ik ben niet waardig dat Gij onder mijn dak komt, maar één enkel woord van U is voldoende om mijn knecht te doen genezen.

Want al ben ik zelf een ondergeschikte, ik heb weer manschappen onder mij, en tot de één zeg ik : ga, en hij gaat; en tot de ander : kom, en hij komt; en aan mijn knecht : doe dit, en hij doet het."

Toen Jezus dit hoorde, was Hij verwonderd, en zei tot hen die Hem volgden : "voorwaar, Ik zeg u : bij niemand in Israël heb Ik zo een groot geloof gevonden".

En tot de honderdman sprak Jezus : "ga, zoals gij gelooft, geschiedde u".

### **Handoplegging :**

Gesterkt door de woorden van de Blijde Boodschap, bemoedigd door het samen bidden en het geloof dat God ons nu nabij is, herinneren we ons dat Jezus toen Hij rondtrok, mensen aanraakte, de handen oplegde en genas.

Er ging een kracht van Hem uit waardoor mensen zich goed gingen voelen.

Hij heeft ons opgedragen om zelf ook mensen de handen op te leggen en goed te doen.

Opgeroepen door deze opdracht van onze Heer willen wij u de handen opleggen.

Laat Uw hand, God op hem/haar rusten in de zorg, de hulp, het gebed en het meeleven van de mensen die met hem/haar begaan zijn.

Vervul hem/haar met de Geest van Uw liefde.  
Amen.

### **Kruisje en zegening van het lichaam :**

De Heer Jezus heeft gezegd :  
"Ik ben de verrijzenis en het leven; wie in Mij gelooft, zal leven, ook al is hij gestorven".

Ik zegen dit lichaam in de naam van de hemelse Vader die ons geschapen heeft;  
In de naam van Jezus Christus die ons tot nieuw leven doet verrijzen;  
In de naam van de heilige Geest die ons tot kinderen Gods maakt.

Ik zegen uw ogen voor al het mooie dat ze gedaan hebben in uw leven, voor de glimlach die eruit sprak;  
We zijn je er zeer dankbaar voor. In de eerste plaats je familie.  
En als we je nog iets moeten vergeven dan vergeven wij het jou, vergeef jij ons ook dat we niet altijd begrepen wat jij met je ogen wou zeggen.

Ik zegen je oren voor al die dingen die jij beluisterde, voor de zorgen waarmee wij bij jou terecht konden .  
In de eerste plaats je familie, wij zijn je er zeer dankbaar voor, en als we je nog iets moeten vergeven, dan vergeven wij het jou.  
Vergeef jij ons ook, dat we niet alles zeiden waardoor jij het niet kon horen.

Ik zegen je mond, voor de woorden die je sprak.  
De wijze woorden die bewaard worden in het hart van je familie en je vrienden.  
Wij zijn je er zeer dankbaar voor.  
En als we je nog iets moeten vergeven dan vergeven wij het jou.  
Vergeef jij ons ook dat we je niet altijd begrepen.

Ik zegen je handen, voor al het werk dat zij gedaan hebben.  
In de eerste plaats voor je familie, zij zijn je er zeer dankbaar voor.  
En als we nog iets moeten vergeven, dan vergeven wij het jou.  
Vergeef jij ons ook dat we niet altijd begrepen wat jij deed of moest doen.

Ik zegen je voeten, voor de lange weg die ze gegaan zijn.  
Een weg die niet altijd gemakkelijk was.  
Wij zijn je er zeer dankbaar voor, in de eerste plaats je familie die een stuk van jouw levensweg mee zijn mogen gaan.  
En als we je nog iets moeten vergeven, dan vergeven wij het jou.  
Vergeef jij ons ook dat we je weg niet altijd begrepen of respecteerden.

(voorganger nodigt uit om een kruisje, een handdruk of een zoen te geven)

### **Onze Vader**

## **Wees Gegroet**

**Slotgebed :**      **wanneer de patiënt nog in leven is.**

We vragen U, Heer Jezus Christus, Jij die de Redder bent, schenk deze zieke mens nieuwe kracht naar lichaam en geest.

Genees hem/haar van alle kwaad en schenk hem/haar vergeving voor al wat fout liep.

Bevrijd hem/haar van alle angst en pijn.

Jij die leeft en heerst nu en altijd.

Amen.

+ In de naam van de Vader, de Zoon en de Heilige Geest.